

Fiskets Gang

Efterretningsblad for norsk fiskeribedrift, utgit av Fiskeridirektøren.

16 aarg.

ABONNEMENT
kr. 6.00 pr. aar tegnes ved alle
postanstalter og paa Fiskeri-
direktørens kontor.

Bergen
Onsdag 13 mai 1925

ANNONCEPRIS:
1ste side kr. 3.00 pr. cm. pr. gang, øvrige
sider kr. 2.00 ved henvendelse til
Fiskeridirektørens kontor.

Nr. 19

Fiskeutbyttet fra 1/1—9/5 1925. (De store fiskerier).

Storsild, hl.: opfisket 675 000, iset 197 000, saltet 401 000, til sildolje 45 000, til hermetik 690, værdi ca. kr. 7 550 000.—.

Vaarsild, hl: opfisket 1 808 500, iset 794 500, saltet 511 000, røket 12 000, til sildolje 239 000, til hermetik 96 000. Værdi ca. kr. 12 734 000.—.

Fetsild, hl: opfisket 157 934, iset —, saltet 4304, til sildolje 134 000, til hermetik 2127, værdi ca. kr. 1 171 500.—.

Torsk (skrei og loddetorsk), stk.: opfisket 45 371 000, anvendt til tørfisk 17 548 000, til klipfisk 25 797 000. Biprodukter, hl.: dampmedicintran 77 740, lever til andre transorter 8685, rogn 57 799.

Fisket.

Uken 3—9 mai.

Oversigt — utarbeidet etter
de indkomne rapporter.

Vaartorskefiske i Finnmark var også i sidste uke meget hindret av uveir. Fangsten var dog større end forrige ukes. Den var mindre end ifjor, men større end i aarene før i samme uke. Der blev opfisket 8 807 420 kg. = 3 252 000 stk. mot i tilsvarende uke ifjor 4 246 000 stk., i 1923 1 721 000 stk., i 1922 3 038 000 stk., i 1921 682 000 stk. og i 1920 566 000 stk. Belægget blev i sidste uke forøket med 568 baater. Den samlede deltagelse iaaar er større end i noget af de foregaaende 9 aar. Fisket foregaar fremdeles bedst i Østfinmarken, hvor også den største del af fiskerflaaten er tilstede. Det samlede belæg utgør 3751 baater mot ifjor paa denne tid 3154. Iaaar deltak i fisket 27 dampskibe mot bare 4 ifjor.

Prisen var uforandret 13—22 øre pr. kg. sløjet fisk. Høiest i Honningsvaag 18—22 øre, lavest i Vardø og Havningberg 13—15 og Hjelmsøy 13—18 øre. Ifjor var prisen 9—20 øre pr. kg. Leverprisen er iaaar i Gjesvær 10 og i Nesseby 15, men forøvrig fra 20—30 øre pr. liter mot ifjor 15—30 øre.

Skreifisket. Det saakaldte skraapfiske for Bø fortsætter med tildels bra fangster, hvorved skreipartiet for yttersiden er forøket med 27 000 stk. I Sør-Trøndelag er partiet siden sidste opgave forøket med 184 000 stk.

Bankfisket for Aalesund var godt i sidste uke.

Fra Maaløy er der nu opgave over fisket for april. Resultatet er bedre end ifjor.

Fetsildfisket har gjort sin begyndelse i Kalfjord i Trondenes i Troms fylke. Der er her for tiden gode utsigter for sildefiske.

Kystmakrelfisket hadde en ukefangst av 40 542 kg. — det meste opfisket for Kristiansand. Ifjor i samme uke var der intet opfisket. Prisen utgjør nu kr. 1.10—1.30 pr. kg.

Indkomne rapporter.

Vaarsildfisket.

Opsynschefen, Haugesund, beretter 9/5: Søndre vaarsild-distrikt: Denne uke optat og iset 5500 hl. landnotsild à ca. 11.25.

Storsildfisket.

Grimstad 9/5: I denne uke er opfisket 1.2 hl. storsild, og prisen til fiskerne har været kr. 5.50 pr. $\frac{1}{2}$ kasse. Prisen i smaat er kr. 0.05 pr. stk.

Fetsildfisket.

Fylkesmanden, Molde, beretter 2/5: Sund lensmand telegraferer den 25 april d. a.: Denne uke stængt 1500 hl. fetsild, hvorav ca. 1000 hl. musse og 500 hl. skjæresild, pris 15 kr. pr. hl. Idag stort indsig Rinderø. Utsigter salg hermetik og agn. — Idag telegraferer samme lensmand: »Denne uke stængt 1360 hl. fetsild, væsentlig musse, hermetikvare.«

Fylkesmanden, Tromsø, beretter 9/5: Kalfjord i Tromsøysund stængt landnot 2500 hl., hvorav optat 1300 til agn, poset 500 hl. delvis agn, fabrikvare, pris 6—30, tilstede 18 landnot-bruk, 5 posere, 6 kjøpere, gode utsigter, fylkets kvantum 92 371 hl.

Skreifisket

Fylkesmanden, Trondhjem, beretter 9/5: Totalkvantum 1 169 500 stykker skrei.

Fylkesmanden, Bodø, beretter 9/5: Skreifisket Yttersiden ialt opfisket 2 063 300 stykker torsk, hvorav hængt 1 138 950, saltet 866 859, iset 57 500, damptran 4310, lever 157, rogn 3603 hl., vinterfisket for Dverberg ansees sluttet 1 dennes, Helgeland og Salten opfisket parti uforandret.

Lensmanden, Bø i Vesteraalen, beretter 9/5: Siden forrige beretning Hovden dyspagn 40, Nykaagen smaabaater, liner 140, Straumsjøen lineskøiter 60—300—150, Skaarvaagen smaabaater, liner 80, dyspagn 40, Vinjesjøen, Stenesjøen og Skagen lineskøiter 200—600—350, smaabaater, liner 100, dyspagn 60, Værøy og Litløy lineskøiter 160—500—300, smaabaater, liner 140, dyspagn 30, dagliner, smaabaater 80, motorskøiter fra Eggem optil 500 kg. kveite, opfisket parti 753 200 stk. torsk, hvorav hængt 567 450 stk., saltet 191 250 stk og iset 4500 stk., opfisket parti kveite 4000 kg., damptran 1236 hl., lever 157 hl. og rogn 650 hl. Priser torsk 20—23 kveite 1/—, lever 25—35, leverholdighet tranprocent, fiskevegt og belæg uforandret, agnmangel.

Finmark vaarfiske.

Fylkesmanden, Vadsø, beretter 5/5: Mandag Vadsø, Nordvaranger linebaater lastet, skøiter 5000, Kiberg jukseskøiter 800, ujevnt, juksebaater 420, smaabaater 150, Indre Kiberg ujevnt jukseskøiter 900, baater 520, Vardø linestorskøiter en haling 5000, otringer 2000, juksesmaabaater 500, synke- og snurpenøter 8000, Havningberg skøiter 2000, otringer 1500, robaater 900, Syltefjord robaater 200, ujevnt, Baadsfjord enhalings lineskøiter 4000, jukseskøiter 2000, Kongsfjord otringer loddeliner 3000, jukseskøiter 3000, Berlevaag jukseskøiter ujevnt optil 3000, lineskøiter optil 5000, Finkongkjeila motorbaater en haling 600, robaater smaat, Gamvik smaaskøiter en haling 1500, meget hyse, jukse natlagte, Mehavn lineskøiter 4000, Kjøllefjord lørdag kveld lineskøiter 4000 paa 18 000 angler, mandag lineskøiter ujevnt 3200, baater 1000, Skjøtningberg juksebaater 200, Dyfjord linebaater 300, Kjelvik linebaater 100, smaamotorer optil 500, Helnes 200, Honningsvaag lørdag kveld skøiter delvis Kamø og Kjøllefjordhavet sildægnet 3000, mandag smaamotorer optil 1000, robaater 200, Kamøvær lineskøiter sildægnet 250, Gjesvær lineskøiter 1000, baater 400, Sandvikvær en linebaat 300, Hjelmsøykejila 500, Tufjord smaabaater loddeliner 300, Ingøy lørdag juksebaater 150, Hammerfest skøiter 400, juksesmaabaater 100, Mefjord lørdag en linesmaaskøite 400, en juksebaat 70, Hasvik linesmaabaater 250, Kobbevaag enkel 400, agnmangel Syltefjord, Tufjord, Ingøy.

Fylkesmanden, Vadsø, beretter 6/5: Tirsdag: Bugønes linebaater lastet, motorer 4000, Mortensnes juksebaater 300, garnbaater 500, Vadsø liner, baater lastet, skøiter 5000, Nordvaranger linebaater lastet, Kiberg enhalings lineskøite 5000, juksebaater stormhindret 1050, smaabaater 300, Vardø linestorskøiter 4500, smaaskøiter 2000, synke- og snurpenot 9000, Havningberg garnskøite 1600, otringer 1200, Syltefjord jukseskøiter 2000, linebaater 900, Baadsfjord enhalings lineskøiter 5000, Berlevaag jukseskøiter optil 3000, lineskøiter optil 6000, Finkongkjeila linebaater 1600, Gamvik linestorskøiter to halinger 5000, smaaskøiter 1000, Mehavn lineskøiter 3000, meget hyse, Oksevaag to lineskøiter 1300—3000, Kjøllefjord 2500, baater 800,

Honningsvaag skøiter stormhindret 1000, Kamøvær lineskøiter 1200, Skarsvaag lineskøite 700, Gjesvær 1000, Sandvikvær lineotringer 1200, mandagkveld Mafjord linebaater 350, Hasvik linebaater 150, Sørvær stormhindret 300. Fiskepris Vardø 13—15, Baadsfjord 15—16, Kongsfjord 16, Berlevaag Finkongkjeila, Dyfjord 17, Gamvik 16—17, Mehavn 18—19, Kjøllefjord 19—20, Oksevaag, Skjøtningberg, Kjelvik, Gjesvær, Mefjord 18, Honningsvaag 20—21, Skarsvaag, Ingo, Hammerfest 18—20, Hjelmsø 13—18, Rolfsø 20, Hasvik 15—20, øvrige vær 15. Leverpris Vardo 24—28, Baadsfjord 23—25, Berlevaag Mehavn, Kjelvik, Skarsvaag 25, Kjøllefjord 20—25, Honningsvaag 25—30, Hjelmsø 20—22, øvrige vær 20, leverholdighet Østfinmark 1008, Vestfinmark 1850, baataatal 3452, kjøpfartøier 195.

Fylkesmanden, Vadsø, beretter 7/5: Onsdag Bugønes smaabaater 400, Mortensnes juksebaater 250, linebaater 300, Vadsø, Nordvaranger linebaater lastet, skøiter 5000, Kiberg lineskøiter 2500, lineotringer 1700, en juksebaat 600, Syltefjord tirsdagkveld jukseskøiter 3000, Kongsfjord lineskøiter stormhindret 1000, Finkongkjeila enkel lineotring 1800, Kjøllefjord lineskøiter 4000, Kjelvik linesmaabaater 400, Honningsvaag smaabaater 230, Hasvik linesmaabaater 200, juksesmaabaater 300, Breivik linesmaabaater 150, Sørvær 250, Breivikbotn juksesmaabaater 500, Bergsfjord garnbaater 80, forøvrig landligge for storm eller ikke landkomne.

Fylkesmanden, Vadsø, beretter 8/5: Torsdag Mortensnes juksebaater 300, garnbaater 450, Vadsø, Nordvaranger linebaater 800, skøiter 4500, Kiberg jukseskøiter 2000, baater 700, lineskøiter 2200, baater 800, Vardø faa lineskøiter 4000, Havningberg jukseskøiter 2500, linebaater 400, Baatsfjord lineskøiter 1000, Kongsfjord lineskøiter stormhindret 2500, Finkongkjeilen baater 1000 ujevnt, Kvines optil 500, Losvik optil 800, Kjøllefjord lineskøiter 2500, baater 1000, Dyfjord baater 300, skøiter 2000, Sværholt onsdag linebaater 500, Kjelvik 300, otringer 700, Helnes 150, Honningsvaag linebaater 300, smaamotorer 1100, Nordvaagen motorbaater 450, Kamøvær sjøldragere 900, Gjesvær lineskøiter 700, Tufjord to linebaater 100, Mefjord linebaater 350, Hammerfest lineskøiter 600, smaabaater 100, Hasvik, Kobbevaag linebaater 150, Sørvær stormhindret 200, Loppa linebaat 60, agnmangel Mortensnes, øvrige vær landligge, storm.

Fylkesmanden, Vadsø, beretter 9/5: Opfisket vaarfisket Finmark 27 590 925 kg. torsk, hvorav hængt rundfisk 19 469 717, saltet klipfish 7 916 148, iset 122 370, rotstkær 37 800, russebehandlet 17 000, forbrukt 27 890, leverkvantum 1552 hl., dampmedicintran 10 468 tdr., baater 3751, hvorav 27 dampskiber, 2026 motorer, 1698 ro- og seilbaater, i Nordvaranger 103, Vadsø 91, Kiberg 138, Vardø 1135, Havningberg 87, Syltefjord 63, Baatsfjord 400, Kongsfjord 114, Berlevaag 440, Finkongkjeilen 90, Gamvik 127, Mehavn 112, Kjøllefjord 180, Honningsvaag 106, Maasøy 65, Hasvik 114, Loppa 60, resten spredt øvrige distrikter 17 288 mand, 366 landkjøpere, 223 kjøpfartøier, hvorav i Vadso 3, Vardø 108, Baatsfjord 80, Kongsfjord 1, Berlevaag 4, Mehavn 15, Honningsvaag 11, Hasvik 1. Fiskepris Bugønes, Nesseby, Nordvaranger, Vadsø, Kiberg, Lebesby 15, Vardø, Havningberg 13—15, Syltefjord 14, Baatsfjord 15—17, Kongsfjord 16, Berlevaag 17—18, Finkongkjeilen 17, Gamvik 16—17, Mehavn, Kjøllefjord 18—19, Kjelvik, Gjesvær, Ingo, Mefjord, Loppa 18, Honningsvaagene 18—22, Skarsvaag, Hammerfest 18—20, Maasøy 16—18, Hjelmsø 18—18, Rolfsø 20, Hasvik 15—20. Leverpris Nesseby 15, Kiberg, Kongsfjord, Hjelmsø 20—22, Vardø, Kjøllefjord, Skarsvaag 20—25, Baatsfjord 25—30, Berlevaag, Mehavn, Kjelvik, Hammerfest 25, Honningsvaagene 25—29, Gjesvær 10, øvrige distrikter 20. Leverholdighet Østfinmark 1034, Vestfinmark 1404. Fiskevegt 246 220, tranprocent 39—37. Fredag Bugønes motorer 4700, smaabaater 700, Vadsø, Nordvaranger skøiter 5000, linebaater 700, Kiberg lineskøiter ujevnt 1225, lineotringer

965, linesmaabaater 475, juksebaater 255, Vardø faa lineskøiter 4000, lineotringer 1500, Havningberg enkel lineskoite 3000, linea- baater 600, Baatsfjord enkel lineskøite 4000, Berlevaag enkel lineskøite 3000, Finkongkjelen linea- baater 1 haling 1100, mest hyse, Mehavn enkel smaaskøite 1000, meget hyse, Kjøllefjord lineskøiter 2000, baater 600, Kjelvik linesmaabaater 350, smaa- motorer 600, Honningsvaag lineskøiter delvis Kjøllefjord, Kamohavet 2500, baater 500, Kamøvær linesjoldragere 1500, Skarsvaag enkel sjoldrager 250, smaabaater 100, Gjesvær lineskøiter, en haling 1000, en smaaskøite 400, Tufjord smaabaater, sildelinier 400, Sandvikvær lineotringer 400, Hjelursøykjeila 350, Finnes, Ingøy linea- baater 400, Mefjord enkel smaabaat 200, Hasvik linea- smaabaater 550, juksebaater 300, Kobbevaag liner 300, Breivik 150, Sørvarer 180 juksesmabaater, Sørvarer, Breivik 300, Breivikbotn 200, agnmangel Havningberg, Syltefjord.

Fylkesmanden, Vadsø, beretter 10/5: Lørdag: Grænse Jakobselv linea- baater 500, Mortensnes 400. Vadsø, Nordvaranger 500 lineskøiter 2500, Kiberg jukseskøiter 500, baater 300, linea- skoiter 1200, baater 600. Indre Kiberg lineskøiter 3500, baater 300, Vardø lineskøiter 2000, otringer 800, juksebaater smaat, Havningberg lineotringer 700, baater 500, ujevnt, Syltefjord jukseskøiter 1000, baater 500, ujevnt, Indre Syltefjord jukse- skøiter 1800, Baatsfjord lineskøiter gammelt agn 2000, jukse- skøiter 1000, Kongsfjord lineskøiter 500, jukseskøiter 1400, Berlevaag jukseskøiter 1000, lineskøiter tohalings 3000, Finkong- kjelen linea- baater 1000, ujevnt, Gamvik linestorskøiter tohalings 6000, enhalings 2000, baater 1200, jukse 200, Mehavn lineskøiter 3000, meget hyse, Skjøtningberg juksebaater 300, Kjølle- fjord lineskøiter 3000, baater 1000, Dyfjord linea- baater 500, skoiter 1500, Kjelvik linea- baat 500, Helnes 70, Honningsvaag lineskøiter 1600, baater 500, Kamøvær lineskoiter 1250, Skars- vaag smaabaater 100, Gjesvær lineskøiter 900, Sandvikvær line- otringer 400, Sortvik 450, Hjelmsøykjeila baater 300, Ingøy, Gaasø 200, Finnes Mafjord 700, Hammerfest juksebaater 400, agnmangel Syltefjord, Gjesvær.

Kystmakrelfisket.

Hvortil	Til	Sidste ukepris	Sidste ukefangst	Fangst i alt
		kr.	kg.	kg.
Stavanger	9/5	1.12	1 600	1 600
Egersund.....	9/5	1.25	500	500
Kirkelavn.....	9/5	1.00	1 700	1 700
Kristiansand	24/4	2.00	62	
"	1/5	2.00	15 570	50 472
"	9/5	1.10—1.30	34 840	
Lillesand	9/5	2.00	28	28
Grimstad	25/4	2.00	6	40
"	9/5	2.00	34	
Fredriksværn ...	2/5	2.75	12	
"	9/5	1.25—1.75	1 760	1 772
		Tilsammen	56 112	56 112

Opfisket med garn: alt. Solgt fersk (iset) indenlands: alt. Værdi (til 9/5) ca. kr. 76 500.00.

Bankfisket.

Maaloy 1/4—30/4: Opfisket 123 000 kg. fisk, hvorav 6000 kg. kveite, 20 000 kg. lange, 60 000 kg. brosme, 15 000 kg. torsk, 10 000 kg. hyse, 4000 kg. sei og 8000 kg. anden fisk. Pris kveite kr. 1.50, lange 0.45, brosme og anden fisk 0.30, torsk 0.35, hyse 0.45 og for sei kr. 0.25 pr. kg. Samlet værdi kr. 48 725. Av kveiten iset 3000 kg., al lange satetl, likeledes 15 000 kg. brosme og 15 000 kg. torsk.

Aalesund 3/5—9/5: Indkommet 12 dampskib, 80 motor- baater og 7 aapne baater uten motor med en samlet fangst av 30 072 kg. kveite, 103 472 kg. lange, 12 670 kg. blaalange, 51 940 kg. brosme, 11 760 kg. torsk, 15 396 kg. hyse og endel anden fisk, til sammen 244 340 kg. samti 3000 stkr. sei. Pris kveite 1.20, lange 0.39, brosme 0.20, torsk 0.30 og hyse 0.35 pr. kg. — Samlet værdi kr. 107 582.

Fisket utenlands.

Det islandske torskefiske.

	Tilvirket, kg.	Utført kg.
1925.....	1/1—30/4 19 476 000	1/1—15/4 7 365 900
1924.....	1/1—30/4 16 148 000	1/1—15/4 5 207 400
	1/1—31/12 48 553 000	1/1—31/12 40 895 300

Generalkonsulatet, Reykjavik, beretter 4/5: Indtil slutningen av april maaned har de største fiskemængder været indbragt til Reykjavik og Havnefjord av traaler- dampskibe fra Selvogsbankene utenfor sydkysten. Torsken har nu forlatt disse banker og traalerne trækker østover mot Hvalbak for at fortsætte fisket. Her er mere fiskesortene mindre faldende; man faar ikke saa meget af storfisk som fiskes i stor utstrækning paa Selvogs- bankene.

Fra Islands fiskeriselskap foreligger en pr. 15 april d. a. utarbeidet opgave over de iaar islandbragte fangstmængder, hvorefter kvantummet har utgjort 92 275 skpd. i beregnet virket tilstand (1 skpd. = 160 kg.), fordelt paa efternevnte steder:

Reykjavik: Traalerdampske	35 601 skpd.
Andre fartøier	1 025 "

Havnefjord: Traalerdampske..... 16 232 skpd.

Andre fartøier..... 1 200 " 17 432 "

Vestmannøyene..... 17 200 "

Andre steder paa sydkysten..... 18 706 "

Vestkysten..... 901 "

Østkysten..... 1 410 "

Tilsammen 92 275 skpd.

Ifjor paa samme tid var utbyttet av torskefiskeriene omkring frem procent mindre, men det maa erindres at den deltagende fiskerflaate iaar er betydelig større sammenlignet med ifjor, da torskefisket faldt særdeles godt ut.

Her paa sydlandet er megen fisk færdigvasket for ute-tørring som er paabegyndt. Det vil avhænge av veirforholdene, hvor store kvantiteter kan bli færdigtørket i mai.

Generalkonsulatet, Reykjavik, beretter 7/5: Islands fiskeriselskap har meddelt at utbyttet den 1 mai d. a. har utgjort 121 726 skpd. fisk alle slags i beregnet virket tilstand mot 100 924 skpd. paa samme tid ifjor (1 skpd. = 160 kg.).

De iaar islandbragte fiskemængder fordeler sig paa landets kyststrækninger som følger:

Sydlandet	115 138 skpd.
Vestlandet	2 492 »
Nordlandet	59 »
Østlandet	4 037 »
<hr/>	
Tilsammen 121 726 skpd.	

Generalkonsulatet, Reykjavik, beretter 10/5: Til 1/5 121 726 skippund i beregnet virket stand mot 100 924 ifjor. Der fiskes fremdeles, omend deltagelsen noget avtagende. Trawlerne indkommer nu mindre hyppig til Reykjavik, grundet længere afstand til fangstpladsene. (1 skippund = 160 kg.).

Grønland.

Handelsdepartementet har gjort Fiskeridirektøren bekjendt med nedenstaende danske bestemmelser i lov av 1 april 1925 om fangst, fiskeri og jagt i grønlandske farvande:

Lov om fangst, fiskeri og jagt i grønlandske farvande m. v.

§ 1.

Ved grønlandske farvande forstaaes i denne lov:

- 1) Indre grønlandske farvand, der foruten havne, havneindløp, rede, bugter og fjorde omfatter farvandet mellem og indenfor øer, holmer, skær og rev (stenrøser), som ikke til stadighet er overskyltet av sjøen.
- 2) Sjøterritoriets, d. v. s. farvandet indenfor en linje, der er draget utenom øer, holmer, skær og rev (stenrøser) i en avstand av 3 sjømil fra den yderste grænse, hvor landet er tørt ved lavvande; dog saaledes, at i bugter, der ikke efter de gjeldende regler hører til indre grønlandske farvand, regnes de 3 sjømil fra den like linje trukket tvers over bugten paa det indløpet nærmeste sted, hvor bredden ikke er større end 10 sjømil.

De omhandlede sjømil er geografiske sjømil, hvorav der regnes 60 paa en breddegrad.

§ 2.

Ret til at drive fangst, fiskeri og jagt i grønlandske farvande er utelukkende forbeholdt indfødte grønlændere og andre i Grønland bosatte danske undersaatter samt dem, som indenriksministeren meddeler særlig tilladelse dertil efter de hittil gjeldende regler.

Iøvrig er det forbudt enhver anden dansk undersaat eller utlænding at drive fangst, fiskeri eller jagt i grønlandske farvande, jfr. dog § 11.

§ 3.

1. Ethvert fartøi, der uten særlig hjemmel til at drive fangst, fiskeri eller jagt kommer ind paa sjøterritoriet eller indre grønlandske farvand, skal stedse have alle sine fangst-, fiskeri- og jagtredskaper bortstuvede indenbords og baatene oppe paa skibet paa sedvanlig sted.

2. Det i anordning av 18 mars 1776 fastsatte beseillingsforbud vedblir at gjælde, saaledes at det med de i denne lov hjemlede undtagelser er forbudt ethvert fartøi, dansk eller fremmed, uten indenriksministerens forut indhentede tilladelse at, anløpe eller ha tilhold paa øer eller kyster ved Grønland.

3. Endvidere er det med de i denne paragrafs 2det stykke nævnte undtagelser forbudt enhver, der maatte drive fangstvirksomhet utenfor sjøterritoriet, at tilvirke fangsten i grønlandske farvande eller at bringe fangsten ind i grønlandske farvande eller til land for at tilvirke den der eller i øvrig at ta ophold i grønlandske farvande.

4. Uten særlig tilladelse er enhver handel med landets beboere og ethvert andet samkvem med den grønlandske befolkning forbudt saavel paa sjøen som island.

5. Skulde noget fartøi, der uten særlig hjemmel kommer ind i grønlandske farvande, paa grund av alvorlig nødstilstand bli nødsaget til at søke ind til den grønlandske kyst med tilhørende øer, er de til skibet hørende personer forpligtet til ikke at opholde sig der længer end strengt nødvendig og til ubetinget at rette sig efter myndighetenes anvisninger og de i Grønland gjeldende bestemmelser, jfr. navnlig denne lovs § 2 og § 3. 4de stykke.

§ 4.

Uten særlig tilladelse kan vandfyldning ved grønlandske havne, kyster eller øer kun omfatte vand til drikkebruk og kan kun finde sted paa de av indenriksministeriet angivne steder og under iagttagelse av de herom utfærdigede bestemmelser.

§ 5.

Naar overtrædelse av foranstaende bestemmelser kan antages at ha fundet sted, vil det paagjældende fartøi indenfor sjøterritoriets grænse eller i tilfælde af uavbrudt fortsat forfølgning utenfor denne kunne overhales, visiteres og eventuelt anholdes av de danske inspektskibe eller de stedlige myndigheter.

Et fartøi, der anholdes for overtrædelse av denne lov, forblir med samtlige redskaper under beslag, indtil saken er endt, medmindre der stilles fornøden sikkerhet efter rettens bestemmelse, og kan derefter om fornødent sælges eller konfiskeres til dækning af bøter og omkostninger.

§ 6.

Overtrædelse av bestemmelserne i § 2 straffes med

bøte fra 400 til 20 000 kr., hvorhos utbyttet av den ulovlige fangstvirksomhet skal og alle fangst-, fiskeri- og jagtredskaper kan konfiskeres.

I gjentagelsestilfælde eller iøvrig under skjærpende omstændigheter kan foruten alle fangst-, fiskeri- og jagtredskaper alt indenbords og utenbords fangstutbytte samt under særdeles skjærpende omstændigheter tillike det fartøi, hvortil den skyldige hører, konfiskeres.

§ 7.

Overtrædelse av bestemmelserne i § 3, 1ste, 2det og 3dje stykke, straffes med bøte fra 100 til 5000 kr.

Overtrædelse av bestemmelserne i § 3, 4de og 5te stykke, samt § 4 straffes med bøte fra 100 til 10 000 kr. Ulovlig tilforhandlede gjenstande skal konfiskeres.

I gjentagelsestilfælde eller iøvrig under skjærpende omstændigheter kan alt indenbords og utenbords fangstutbytte og alle fangst-, fiskeri- og jagtredskaper konfiskeres.

Under særdeles skjærpende omstændigheter kan overtrædelse av bestemmelserne i § 3, 4de stykke, medføre den i anordning av 18 mars 1776 fastsatte konfiskation av det paagjeldende fartøi.

§ 8.

Bøter, der idømmes efter denne lov, tilfaldet statskassen.

Konfiskert fangstutbytte, redskaper og andre konfiskerte gjenstande sælges til fordel for statskassen, bortskjæknes eller ødelægges efter rettens bestemmelse.

Konfiskerte fartøier anvendes efter indenriksministrens bestemmelse i hvert enkel tilfælde.

§ 9.

Saker om overtrædelse av denne lov paadømmes av landsfogden i den landsdel, i hvilken overtrædelsen er begaatt.

En av landsfogden i henhold til denne lov avgått dom kan af domfældte indbringes for høiere ret, naar den idømte bøte overstiger 200 kr., og domfældte stiller fornøden sikkerhet efter rettens bestemmelse, jfr. lov om Grønlands styrelse § 43.

§ 10.

Har chefen for et dansk inspektionsskib konstateret nogen overtrædelse av denne lov, kan han i landsfogdens fraværelse, eller hvor omstændighetene iøvrig taler derfor, skriftlig meddele den sigtede, at denne, saafremt han vedgaar at ha gjort sig skyldig i den overtrædelse, hvorfor han sigtes, og ønsker saadan avgjørelse, indenfor en av chefen fastsat kortvarig frist kan erklære sig rede til uten yderligere retsforfølgning at erlægge den av chefen for dette tilfælde angivne bøte eller stille antagelig sikkerhet for bøtens betaling samt avlevere til konfiskation ulovlig tilforhandlede gjenstande, ulovlig

erhvervet fangstutbytte og ulovlig benyttede fangstredskaper. Denne bestemmelse kan ikke bringes til anvendelse, naar saken efter chefens skjøn vil medføre videregaaende konfiskation end den nævnte.

Erlægges den vedtagne bøte, og avleveres det til konfiskation bestemte, bortfalder videre forfølgning.

Avgjørelse i medfør av denne paragrafs 1ste stykke har i tilfælde af overtrædelsens gjentagelse like virkning med en dom.

Erklærer sigtede ikke at ville avgjøre saken ved saadan bøteforelæg, overgir inspektionsskibets chef straks saken til landsfogden.

§ 11.

Denne lov gjør ingen indskrænkning i de rettigheder, som ifølge kundgjørelse av 5 juli 1924 og senere bestemmelser er eller maatte bli indrømmet danske, islandske eller fremmede statsborgere, selskaper og skibe paa Grønlands østkyst med tilhørende sjøterritorium.

§ 12.

Denne lov træder i kraft den 1 april 1925.

Atter streik i Lissabon.

Legationen, Lissabon, telegraferer 8/5 til Utenriksdepartementet:

»Lissabons stuer arbeidere igangsat streik for bulklastede skiber.«

Vekselkursene (salgskurser).

	Utenlandsk mynt	Pari kurs	4/5 25	11/5 25
Bergen	London kr. pr. £	18.16	29.15	28.80
	Berlin — 100 guldmærke	88.89	143.50	141.50
	Paris — 100 frcs.	72.00	31.50	31.00
	Stockholm — 100 sv. kr.	100.00	160.75	159.00
	København — 100 d. kr.	100.00	112.75	112.25
	Amsterdam — 100 gylden	149.00	241.75	238.75
	Zürich — 100 sw. frcs.	72.00	116.75	115.00
	New-York — dollar	3.73	6.01	5.94
	Antwerpen — 100 belg. frcs.	72.00	30.60	30.10
	Helsingfors — 100 f. mark	72.00	15.20	15.00
London	Madrid — 100 pesetas	72.00	87.50	86.50
	Rom — 100 lire	72.00	24.90	24.50
	Prag — 100 czck. kr.	75.60	17.90	17.75
	Island, nominel — 100 Isl. kr.	—	110.25	109.50
	Wien, østerr. kroner pr. £	24.02	34 ³ / ₁₆	34 ⁷ / ₁₆
	Warschau, polske mark (mill.) pr. £	20.43	—	—
	Lissabon, pence pr. escudo	53 ¹ / ₄	—	—
	Tyske mark pr. £	—	20.36	20.37
	Buenos Aires, pence pr. peso	47.62	43 ⁷ / ₁₆	43 ³ / ₈
	Rio de Janeiro, pence pr. mils	16	5 ⁹ / ₃₂	5 ¹ / ₁₆
	Yokohama, sh/d. pr. yen	24.58	1/8 ⁷ / ₈	1/8 ³ / ₄
	Manila, sh/d. pr. dollar	24.07	—	—
	Meksiko, pence pr. dollar	—	—	—
	Shanghai, sh/d. pr. tael	—	3/0 ³ / ₄	3/0 ³ / ₄
	Bombay, sh/d.	—	1/5 ² ₁ / ₂ ³	1/5 ¹⁵ / ₁₆
	Honkong, sh/d.	—	2/3	2/3

Fiskeutførselen fordelt paa land januar—mars 1925.

(Efter det Statistiske Centralbyraas maanedsopgaver).

Fersk sild.

	Mars	Jan.—mars
	1 000 kg.	1 000 kg.
Ialt	35 121.6	85 720.4
Sverige	1 011.8	2 829.2
Tyskland	21 440.8	53 951.8
Nederlandene	146.7	500.2
Belgien	458.3	1 543.0
Storbritannien	10 590.1	22 996.4
Frankrike	1 215.0	3 305.8
Øvrige land	258.9	594.0

Tørfisk.

	1 000 kg.	1 000 kg.
	1 000 kg.	1 000 kg.
Ialt	745.6	3 135.4
Sverige	0.4	1.6
Rusland	—	—
Nederlandene	22.0	156.2
Belgien	6.5	67.9
Storbritannien	5.2	7.9
Frankrike	13.1	25.1
Italien	131.6	593.5
Vestafrika	361.1	1 771.0
U. S. A.	—	21.5
Øvrige land	205.7	490.7

Klipfisk.

	1 000 kg.	1 000 kg.
	1 000 kg.	1 000 kg.
Ialt	1 361.2	6 537.1
Spanien	591.9	1 219.9
Portugal og Madeira	229.7	2 905.8
Italien	—	95.1
Kuba	254.8	1 099.8
Brasilien	241.8	732.0
Argentina	—	273.2
Øvrige land	43.0	211.3

Salt sild.

	1 000 kg.	1 000 kg.
	1 000 kg.	1 000 kg.
Ialt	8 500.0	28 635.2
Sverige	1 969.1	7 396.4
Danmark	90.3	371.8
Rusland	855.1	4 058.6
Polen	—	40.9
Letland	—	20.0

Mars Jan.—mars

	1 000 kg.	1 000 kg.
Tyskland	2 886.2	8 455.4
Nederlandene	234.0	1 643.2
Belgien	362.0	1 343.9
Storbritannien	1 026.3	1 503.4
Frankrike	889.8	3 176.9
U. S. A.	132.3	411.7
Øvrige land	54.9	213.0

Sild- og fiskemel.

	Mars	Jan.—mars
	1 000 kg.	1 000 kg.
Ialt	1 371.2	4 590.2
Sverige	12.0	114.0
Tyskland	1 276.7	4 310.7
Frankrike	5.0	5.0
Japan	—	—
U. S. A.	—	—
Øvrige land	77.5	160.5

Anden salt fisk i kasser og fustager.

	1 000 kg.	1 000 kg.
Ialt	436.9	972.8
Sverige	18.3	25.2
Belgien	14.8	122.0
Storbritannien	2.1	2.6
U. S. A.	46.4	249.6
Øvrige land	355.3	573.4

Fisk, saltet, løs i fartøi.

	1 000 kg.	1 000 kg.
Ialt	242.5	517.3
Rusland	—	—
Storbritannien	242.5	242.5
Frankrike	—	—
Øvrige land	—	274.8

Hermetik.

	1 000 kg.	1 000 kg.
Ialt	2 891.2	7 173.6
Daumark	70.1	143.5
Tyskland	40.0	182.6
Storbritannien	516.0	1 607.1
Frankrike	80.2	162.0
Italien	3.2	159.9
Østerrike	4.4	6.0
Br. Sydafrika	90.2	216.7
New Zealand	9.0	17.2
Australien	52.2	98.4
U. S. A.	1 558.9	2 975.3
Kanada	103.0	209.1
Syd-Amerika i alt	40.6	198.8
Øvrige land	323.4	1 197.0

Dampmedicintran.

	hl.	hl.
Ialt	8 425	20 369
Rusland	—	—
Lefland	7	17
Tyskland	936	3 011
Nederlandene	114	553
Belgien	86	210
Storbritannien	1 346	2 650
Frankrike	2	588
Spanien	11	156
Italien	11	662
New Zealand	—	70
Australien	167	483
U. S. A.	5 103	9 594
Sydamerika	200	801
Øvrige land	442	1 574

Anden tran.

	hl.	hl.
Ialt	6 494	21 291
Tyskland	2 708	11 192
Nederlandene	22	610
Belgien	245	1 282
Storbritannien	272	430
Frankrike	573	3 406
Spanien	134	260
Italien	136	311
Australien	—	—
U. S. A.	—	—
Sydamerika	2	7
Øvrige land	2 402	3 793

Fiskeindførselen til Oslo. Indiørselsværdien av fersk fisk indført fra utlandet til Oslo Sjøtoldsted i uken 3/5—9/5 1925:

Fra Danmark:

Levende fisk (torsk) kr. 16 650.00
Fersk fisk » 3 813.00

Fra Sverige:

Fersk fisk » 17 000.00

Fra U. S. A.:

Saltet fisk 2600 kg.

Oljemarkedet. Stavanger Norsk-Engelsk Mineralolje Aktieselskap meddeler 11/5 nedenstaende priser:

Prisene angår Bergen, Haugesund og Stavanger og gjelder for olje leveret paa fat. Fra sublagrene er prisene en øre høyere pr. kg.

Solarolje, pr. kg. kr. 0.25
Petroleum (Triumf), pr. kg. » 0.33

Benzin, pr. kg. » 0.69

Den spanske told.

Legationen, Madrid, telegraferer 30/4 til Utenriksdepartementet. Guldtillægget mai 35.39.

Fiskemarkedet indenlands.

Nedenstaende prisnoteringer angaaer indenbys handel mellem kjøbmænd for varer leveret fra lager paa almindelige betalingsvilkaaer, netto kontant. For Bergens vedk. er noteringene uttryk for hvad der ansees som markedspris, mens noteringene for Aalesunds og Kristiansunds vedk. gjælder priser, hvortil omsætning har fundet sted.

Bergen.		5/5 ¹⁾	8/5	
		Kr.	Kr.	
T r a n:				
Uklaret damptran, nordlands	—	135.00	pr. tønde	
" finmarks	—	125.00	—	
Do. seidamptran	—	—	—	
Prima koldklaret damptran	—	1.50	pr. kilo	
Raa medicin, Nordlands uklaret	—	—	—	
Blank do. do.	—	—	—	
Blank industriel	—	1.00	—	
Brunblank, industriel	—	0.95	—	
Bruntran	—	0.83	—	
Pressetran, bundklar	—	0.90	—	
Sildolje, brunblank	—	0.82	—	
R o g n:				
1ste sort pr. eksportfyldt td.	—	68.00	pr. tønde	
2den "	—	56.00	—	
3dje "	—	46.00	—	
Samf. fyldt mell. bundene	—	52.00	—	
" pr. eksportpakket td.	—	—	—	
R u n d f i s k:				
Fyldig vestre, hollænder	—	—	pr. vegt	
Samfængt, (Italiener)	—	—	—	
Høstrundfisk	—	21.00	—	
Usorteret finmarks over 200 gr.	—	—	—	
Finmarks, 200—400 gr.	—	22.00	—	
do. 400—600 -	—	22.00	—	
do. over 600 -	—	22.00	—	
T i t t i n g:				
Finmarks, 100—200 gr.	—	22.00	—	
Hollænder	—	—	—	
Bremer	—	—	—	
R o t s k j æ r:				
Zartfisk	—	29.00	—	
Vækkerfisk	—	32.00	—	
Hækkerfisk	—	31.00	—	
Danskfisk	—	26.00	—	
S e i:				
Prima storsei 50/60 gr.	—	—	—	
Afrikasei 50/60 gr.	—	25.00	—	
do. 40/50 "	—	24.00	—	
Smaasei 30/40 "	—	26.00	—	
B r o s m e r:				
Flekket	—	—	—	
Rund	—	—	—	
H y s e r:				
Samf. vaarhyse 40/50 gr.	—	—	—	
Almindelig do. 30/40 "	—	—	—	
Afrika høsthysse 40/50 "	—	20.00	—	
do. hyse 30/40 "	—	20.00	—	
L æ n g e r: Skruelænger	—	—	—	
K l i p f i s k:				
1ste sort, Lofots	—	25.00	—	
S t o r s i l d:				
Fiskepakket, rund	—	16.00	pr. tønde	
V a a r s i l d:				
Exportpakket pr. 110 kg.	—	17.00	—	
Fiskepakket, rund	—	11.00	—	

¹⁾ Ingen noteringer.

Aalesund.		1/5	8/5	
		Kr.	Kr.	
T r a n: Uklaret damptran, Søndmørs eller Nordlands	130.00	130.00	pr. tønde	
Do. Finmarks	125.00	125.00	—	
Koldklaret damptran	150.00	150.00	—	
Sæltran	1.00	0.95	—	
Bruntran	—	—	—	
R o g n:				
Samfængt fyldt tønde	50	50	—	
K l i p f i s k:				
Søndmørsk	27/26.00	24/23.50	pr. vegt	
Lofots				
Finmarks	—	—	—	
Længe	—	—	—	
Brosme	—	—	—	
Sei	13.50/12.50	12.50/12	—	
S a l t f i s k:				
Lofots og Søndmørsk torsk	0.60	—	pr. kg.	
Søndmørsk: torsk				
S i l d:				
Storsild, eksportpakket 110 kg.	20/23.00	20/23.00	pr. td.	
Islandssild	—	—	pr. kg.	
K r i s t i a n s u n d N.				
		1/5	8/5	
		Kr.	Kr.	
T r a n: Uklaret damptran, Nordmørs og Nordlands	130	135	pr. td.	
Raa medicin	1.10	1.00	pr. kg.	
Blank medicintran	1.00	—	—	
Brunblank	—	—	—	
Bruntran	0.75	0.75	—	
R o g n:				
Nordmørs, samf. (stavfyldt tønde) ...	50.00			
Lofots	50.00		50/53	—
K l i p f i s k:				
Nordmørs, lofots	25/25.50	23.50/23.75	pr. vegt	
Finmarks	—	—	—	
Længe: { Blanklænge	—	—	—	
{ Blaalænge	—	—	—	
Brosme	—	—	—	
Sei	14.00	12/13	—	
S a l t f i s k:				
Nordmørs				
Lofots	11.50	11.00	pr. 20 kg.	
Finmarks	—	—	—	
Saltsei	—	—	pr. kg.	
T ø r f i s k:				
Prima storsei 50/60 cm.				
Sekunda " 50/60 "				
Samf. middels 40/50 "				
" Smaasei 20/40 "				
S i l d:				
Storsild, eksportpakket 110 kg., uganet	20/23.00 ⁴⁾	³⁾	pr. td.	

³⁾ Uten omsætning. ⁴⁾ Nominelt.

Fiskemarkedet utenlands.

Klipfisk og tørfisk.

Venedig:

Konsuatet, Venedig, beretter 1/5 om markedet i april 1925: I april maaned blev importert hertil 9600 kg. rundfisk. Der er fortsat liten eller ingen efterspørsel. Finmarksfisk realiseres til priser som dreier sig omkring 450—480 lire pr. 100 kg.

Lofots Tynd Vestre har i det hele tat ikke været omsat.

Messina:

Konsulatet, Messina, beretter 4/5 om markedet i april 1925: Tilført stokfisk med norsk d/s »San Miguel« fra Bergen 58 600 kg. Klipfisk intet. Kurante priser: Stokfisk, holænder, ny lire 800 pr. 100 kg., italiener, ny 775, klipfisk, ny Gaspe 610, St. John's ny 550, norsk 500.

Rio de Janeiro:

Legationen, Rio de Janeiro, beretter 9/4 i henhold til telegram av samme dag: Fra den 18 mars d. a. til 8 ds. er der ankommet ialt 3750 kasser klipfisk, hvorav 200 kasser norsk, 350 kasser kanadisk og 3200 kasser skotsk fisk. Beholdningene anslaaes ved nævnte tidsrum at utgjøre ca. 12 000 kasser. Efterspørselen etter klipfisk har været stor, men markedet betegnes nu av henværende importører som rolig.

Legationen, Rio de Janeiro, beretter 5/5: Klipfisktilførsel siden 10 april 4400 kasser, beholdning 6000 kasser, pris norsk 200 milreis kassen for imperial fra importør til grossist, kurs 5⁹/₁₆ pence pr. milreis, 90 dages tratte London, efterspørselen etter klipfisk livlig, ankommet 3200 kasser skotsk fisk.

Buenos Aires:

Legationen, Buenos Aires, beretter 6/5: Ingen klipfisktilførsel siden 16 april, beholdning 12 000 kasser, pris norsk 39 papirpesos kassen à 45 kg. fra importør til grossist. Kurs 43¹/₂ pence pr. guldpeso, klipfiskmarkedet uforandret.

Lissabon:

Legationen, Lissabon, beretter 6/5: Import norsk 246 ton, nyfundlandsk 134, skotsk 53, beholdning norsk 390, islandsk 120, nyfundlandsk 180, skotsk 30, fransk 36, portugisisk 60, priser norsk 300—400 (kr. 1.45—1.93 pr. kg.) esc. pr. kv., islandsk 360—410, nyfundlandsk 330—360, skotsk 280—340, fransk 230—300, portugisisk 300—340, kurs 98.50.

Oporto:

Legationen, Lissabon, beretter 6/5: Import norsk 309 ton, nyfundlandsk 13, tysk 13, fransk 339, beholdning norsk 1310, nyfundlandsk 2794, tysk 40, islandsk, fransk, skotsk tilsammen 610, priser norsk nyfisk 300—360 esc. (kr. 1.45—1.74 pr. kg.), islandsk 320—360, nyfundlandsk middels 360—520, smaa-falden 280—340, tysk 160—200, fransk 180—220, portugisisk 280—340.

Fersk fisk og sild.

Wesermünde:

Fiskeriagenten, Hamburg, beretter 8/5: I ukken fra 30 april til 6 ds. ankom til Wesermünde fiskemarked 45 trawlere med tilsammen 3 963 800 pund fersk fisk. Derav 15 fra Nordsjøen med 355 000 pund, gjennemsnitlig ca. 23 600 pund, 27 fra Island med 3 578 600 pund, gjennemsnitlig ca. 132 500 pund og 3 fra Østersjøen med 30 000 pund. En del trawlere losset sin fangst i Aberdeen.

Tilførselen var mindre end i den foregaaende uke, allikevel gik salget slæpende og størsteparten av massefisken fra Island var usælgelig og gik til klipfiskverket.

Auktionsprisene var:

Hyse I	7—82	pr. pund
» II	10—55	—
Torsk I	6—33	—
» II	3—20	—
Sei	5—18	—
Rødspætter I	33—97	—
Pigvar I	120—169	—
Kveite I	47—144	—

Hamburg:

Til St. Pauli fiskemarked (Hamburger Fischauktion G. m. b. H.) ankom fra Norge 3700 pund kveite, som i auktionen opnaadde Pf. 54—80 pr. pund.

Til Altona fiskemarked (H. Köser) ankom fra Norge 1173 pund kveite, 900 pund rødspætter, 430 pund hyse og 200 pund ørret, som i auktionen opnaadde:

Kveite, stor	75—81	pr. pund
middels	58—70	—
smaa	50—56	—
Rødspætter, stor og middels	54	—
smaa	31	—
Hyse, stor	17	—
middels	18½—25	—
Ørret, stor	120—151	—
middels	85	—
smaa	50—71	—

Desforuten ankom 1160 pund diverse sorter fisk, tildels av sekunda vare.

Før norsk laks (10 à 15 pounds fisk) vil formodentlig en pris av ca. M. 2.20—2.50 pr. pund og for stor hyse ca. 20—25 pr. pund kunne paaregnes.

Fra Norge ankom med direkte baat ca. 1600 kasser notsild, som opnaadde 10 Pf. pundet.

Til Altona fiskemarked ankom fra Bergen 12 kasser og fra Kristiansand 2 kasser fersk sild, som i auktionen opnaadde henholdsvis 12½ og 7 Pf. pundet.

Hull:

Konsulatet, Hull, beretter 6/5: To baater 4000 ks. notsild 15/—22/—23/ (kr. 21.45—31.46—32.89) kassen.

Konsulatet, Hull, beretter 12/5: En baat 2000 kasser, 24—25 sh. (34.56—36.00).

Salt sild.

Danzig:

Konsulatet, Danzig, beretter 4/5: I ukken 26 april til 2 mai d. a. ingen tilførsel av hverken saltet eller fersk sild.

Prisen paa skotsk sild er gåaet ned endel, mens markedet forøvrig er uforandret fra forrige rapport.

Königsberg:

Konsulatet, Königsberg, beretter 2/5: Siden sidste beretning er der blit solgt nogen smaapartier Yarmouth sild til provinsen, forresten er sildeforretningen ganske rolig og prisene er de samme:

Yarmouth matties..	45—49
— matfulls..	52—56

Ingen efterspørsel efter norsk sild.

H a m b u r g:

Fiskeriagenten beretter 8/5: Tilførslene androg til 1675 tdr. Derav 1078 tdr. fra Norge, 360 tdr. fra Danmark, 197 tdr. fra England og Skotland, 25 tdr. fra Sverige og 15 tdr. fra Holland.

Markedet viste intet tegn til bedring og maa fremdeles betegnes som uforandret flaut.

Med faste bud kan man kjøpe billig. Saaledes skal 1925 slo være solgt til kr. 20 pr. tdr. Stor, utsøkt vare passende til rokning vil formodentlig fremdeles kunne paaregne ca. kr. 33—34 pr. td.

Prisene for skjæresild er ogsaa lavere og noteres for 50—60 og 60—70 kr. 37—38 og for større sorter optil kr. 45 pr. td.

Vaarsild 6—700 skal være solgt til kr. 26—27 pr. td.

Den første nye matjessild, 22/2 tdr., er ankommet via Leith fra Irland. Kvaliteten var, som ventelig paa denne aarstid, daarlig. Der forlangtes for large 60/— og for selected 50/— pr. td. uten at finde kjøpere.

S t e t t i n:

Fiskeriagenten indsender følgende beretning dat. Stettin 1/5: Heller ikke i denne uke var der nogen bedring i forretningen og efterspørselen efter norsk sild og Yarmouthsild er fremdeles svak.

Norsk 1924 slo- og vaarsild sælges til M. 10 pr. td. For 1925 storfaldende slo 375—400 har været betalt kr. 30 pr. td. for smaapartier 5—600 er vanskelig at faa anbragt. 6—700 er knap og for denne størrelse alene har der været betalt kr. 36 pr. td.

Den første vaarsild er ankommet. Der forlangtes en gjennemsnitspris av kr. 24 pr. td. uten at finde kjøpere.

Fiskeriagenten indsender følgende beretning, dat. Stettin 8/5: Heller ikke i denne uke har forretningen forandret sig synderlig og er asætningen fremdeles liten. Sommerfanget matties realiseres nu til billige priser og ogsaa partier, som tidligere var høit limitert, kan man kjøpe billig. Bukfast vare opnaar M. 15—18 pr. td., mens partier, som er bløt i buken, sælges meget billig, til M. 4—5 pr. td.

Beholdningerne av engelsk sild utenfor ringen begynder nu at mindske og man blir derfor snart nødsaget til at bevilge de av de skotske saltere fastsatte priser for Yarmouthsild.

Avsætningen i 1925 slo er meget svak og er tilførslene heller ikke store. Prisene er snarere litt lavere. Der kjøpes mest 4—500 og 6—700, mens 5—600 er vanskelig at faa anbragt. Betalt er for 4—500 kr. 30, 5—600 kr. 29 og 6—700 kr. 34 pr. td.

1924 slo- og vaarsild opnaar kr. 14—15 pr. td.

1923 slo- og vaarsild tilbydes til kr. 12 pr. td. Grundet den stigende kronekurs blir prisene yderligere trykket.

Rogn.

N o r d - S p a n i e n:

Generalkonsulatet, Bilbao, beretter 4/5: Fremdeles intet sardinfinke. Ingen rognnoteringer.

Hummer.

H a m b u r g:

Fiskeriagenten beretter 8/5: Med ruteskibene ankom fra Norge 24 kasser levende hummer. Efterspørselen var daarlig og prisen var M. 6.30 pr. pund fortoldet. 1 mark er idag = kr. 1.42.

Tran.

H a m b u r g:

Fiskeriagenten beretter 8/5: Fra Norge ankom 566 fate og 25 tdr. Fra Island 225 fate, fra Spanien og Portugal 181 fate, Holland 118 fate og 30 fate fra Danmark.

Efterspørselen var litt bedre og noteringene er uforandret. Linolje uten forretning og noteres Fl. 56½ til Fl. 56¾ pr. 100 kg. netto.

Ferskfisktransporten pr. jernbane.

Forsendelse fra Trondhjems, Bergens og Aandalsnes jernbanestation.

Stationer	Til indlandet		Til utlandet			Ialt
	Oslo	For- øvrig	Sve- rig	Dan- mark	Tysk- land	
	kg.	kg.	kg.	kg.	kg.	kg.
Fra Trondhjem:						
26/4—2/5 ialt	99070	62040	16790	2720	5000	185620
Sild	—	—	—	—	—	—
Fisk	99070	62040	16790	2720	5000	185620
Fra Bergen:						
26/4—2/5 ialt	13740	9860	—	—	—	23600
Sild	2800	320	—	—	—	3120
Laks	830	—	—	—	—	830
Ørret	510	—	—	—	—	510
Hummer	310	—	—	—	—	310
Flyndre	2810	100	—	—	—	2910
Kveite	230	180	—	—	—	410
Anden fisk	5450	9260	—	—	—	14 710
Hvalkjøt	800	—	—	—	—	800
Fra Åndalsnes:						
26/4—3/5 ialt	59830	5910	19550	—	—	85290
Sild	—	—	—	—	—	—
Hummer	50	—	—	—	—	50
Flyndre	—	690	—	—	—	690
Kveite	11420	—	—	—	—	11420
Anden fisk	32810	5200	—	—	—	57380
Ræker	—	—	180	—	—	180
Hvalkjøt	15550	20	—	—	—	15570

Tilførsler til Oslo (Øst- og vestbanen, vekten angitt brutto)

Fiskesort	27/4	28/4	29/4	30/4	1/5	2/5	Ialt
	kg.						
Kveite	1110	510	2360	1060	5330	2190	12560
Flyndre	600	1010	100	50	600	220	2580
Hyse	—	3440	200	1760	500	2000	7900
Torsk	—	2650	1280	390	—	100	4420
Sild	—	300	—	—	100	2800	3200
Anden fisk ...	10000	21590	18020	8880	14630	11510	84630
Ræker	1020	—	1080	780	200	—	3080
Hvalkjøtt	—	6630	3100	1810	2400	—	13940
Ialt	12730	36130	26140	14730	23760	18820	132310

Transporten av fiskevarer.

DET BERGENSKE DAMPSKIBSSELSKAB

**B. D. S.
BERGEN**

Kontorid 9—1.30 og 4.30—7, Lørdage 9—2
Telefon (centralapparat—16 linjer) nr. 5020.
Telefonvakt 8 fm.—10 em. søndage 9 fm.—10 em.)

Telegramadresse: **Bergenske**.

Forlang Dem tilsendt selskapets rutetidsskrift nr. 11. Det inneholder detaljerte opplysninger om alle selskapets inden- og utenlandske ruter

C. A. GUNDERSEN A/s BERGEN

Ekspedition og omisning av fisk

Telegramadr.: „**Cagsped**“

Fragter noteres og gjennemgangskonnossementer tegnes til alle eksport havne

Telegramadr.: „**Caglinie**“

NORGE MEXICO GULF LINJEN

Wilh. Wilhelmsen, Oslo & Ørsnæs pr. Tønsberg

Regelmæssige, maanedlige seilinger fra Øst- & Vest-Norge til

Boston, Baltimore, Philadelphia & Newport News, Havana (Cuba), Vera Cruz (Mexico), New Orleans, Galveston & Houston

Se her! Til Ferskfisk-Exportører!

Siden min start her i 1923 har jeg været Londons største mottager av **Norske Røkter**. Sælger og mottar gjerne også fiskesorter som: **Lax, Hummer, Flyndre, middelstor Kveite**. Salgsregning og remisse omgaaende.

HENNING A. FRIIS

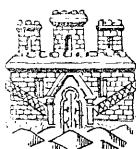
Vare-adresse: *Billingsgate-Marked, London E. C. 3*
Brev-adresse: *25 Oxford Road, London N. 4*
Telegraf-adresse: *Scandafish — London*

Brødr. Dall

Etableret 1872
AKTIESELSKAP

Telegramadr.: „**Daldamp**“
KRISTIANSUND N.

**DAMPSKIBSEXPEDITION
SPEDITION, SKIBSMÆGLERE
BEFRAGTNING, ASSURANCE
REISEBUREAU**



Bergens komm. Fisk- & Landbrukshandel
Tidl. Bergens komm. Fisk- & Landbruksauktioner
Etabl. 1902 — Garantist: Bergens kommune
Rikstelef. 2699 — Kontoret forøvrig 1123
Telegrafadresse: Auktionen
Kjøper fiskevarer og landmåndsprødakter i fast regning og mottar samme varer til forhandling

Monopols kobberstof

Teleg. adr.: *Monopol, Bergen*

A/s „SALTIMPORT“ BERGEN

*Importerer alle sorter salt til fisk og sild
i direkte skibssladninger*

Det Nordenfjeldske Dampselskab

v/ Aktieselskapet Thv. Halvorsen

Bergen

Omladning og omisning av fisketorsendelser

Telefon egen central 5-0-4-0 Telegr.adr. „Nordenfjeldske“

OLE R. OLSEN, BERGEN

Teleg. „Oro“. Telef. 3700. Sped.avd. 2720

Representerer:

Ellerman's Wilson Line, Ltd. Hull. Det Forenede Dampselskab, København. Dampfschiffahrts-Gesellschaft „Neptun“, Bremen. Chr. Salvesen & Co., Leith, Furness, Withy & Co. Ltd., Liverpool. Bibby Line, Liverpool. Ozean Linie, Hamburg. United Fruit Company, New York

M.s. »America« laster Stavanger primo juni for Portland, Boston, Philadelphia og Baltimore. Wilh. Wilhelmsen.

M.s. »Tortugas« laster Øst-Norge, eventuelt Vest-Norge 2. halvdel mai for Havana, Vera Cruz, New Orleans, Galveston og Houston. Wilh. Wilhelmsen.

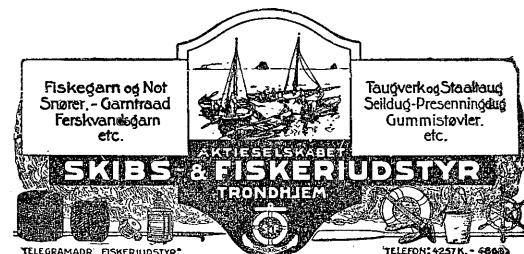
Etableret
1902

A/S ROSTAD & GRØNNING

Trondhjem

Teleg. adr.:
„Fiske“

**INDKJØP OG EKSPORT AV FERSK
OG SALTE FISK OG SILD**



Iv. Staw & Co.'s Saltimport

Trondhjem

*Direkte import av alle sorter salt for:
Fiskeribedriften, meierier & husholdningsbruk etc.*

Kul - Koks - Ved

i prima Kvaliteter til billigste priser.

A/s Ottesen & Co., Bergen

Rapport nr. 15 om torskefisket 1925.

1925 til 9 mai	Torsk i 1000 stk.	Derav		100 stk. sløjet torsk vegt i kg. leverholt- dighet stk. lever i 1 hl. ⁴⁾	Damp- medicin- tran i hl.	Lever til- overs til andre transporter i hl.	Rogn i hl.	Priser for		Tilstede	
		hængt 1000 stk.	saltet 1000 stk.					slojet torsk pr. kg.	lever pr. hl.	kjøpe fartøier	baater fiskere
Finmark Vinterfiske til ^{29/3} 1925	2753 ¹⁾	370	1400	—	3404	4625	—	16—30	20—35	—	Sluttet
Troms fylke	1171 ²⁾	307	807	—	1422	15	1246	—	—	—	Sluttet
Lofotens opsynsdistr. . (Herunder Værøy og Røst)	21900	7840	13834	—	42625	1336	7)39441	—	—	—	Sluttet
Yttersiden	2063	1139	867	—	4310	157	3603	—	—	—	—
Helgeland—Salten . . .	965	540	322	—	1731	—	1291	—	—	—	Sluttet
N.-Trøndelag—Vikna .	1086	141	938	—	2545	—	3068	—	—	—	Sluttet
S.-Trøndelag—Fosen .	1170	—	1170	—	1905	434	2135	—	—	—	—
Møre fylke	3196	—	2991	—	6495	236	5813	—	—	—	Sluttet
Sogn og Fjordane fylke	616	—	536	—	1160	30	1201	—	—	—	Sluttet
Søndenfor	232	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Tilsammen	35152	10337	22865	—	65597	6933	7)57799	—	—	—	—
Finmarks vaar- eller loddefiske fra ^{30/3} 1925	10219 ³⁾	7211	2932	220—246 1034—1404 kg. gav 1 hl. lever	12143	1752	—	13—22	10—30	3751 ⁶⁾	223 ⁵⁾
Tilsammen	45371	17548	25797	—	77740	8685	57799	—	—	17288	—
Mot i 1924 til ^{10/5} ..	48341	19211	27610	—	87576	13688	52539	—	—	—	—
„ i 1923 - ^{12/5} ..	42069	16905	22414	—	74838	15767	51852	—	—	—	—
„ i 1922 - ^{6/5} ..	37037	16996	18677	—	64081	12130	41068	—	—	—	—
„ i 1921 - ^{7/5} ..	34430	15371	17839	—	52256	10624	38632	—	—	—	—
„ i 1920 - ^{8/5} ..	31805	9720	20284	—	48139	5076	34318	—	—	—	—
„ i 1919 - ^{10/5} ..	20138	3066	15650	—	25750	3096	21584	—	—	—	—
„ i 1918 - ^{11/5} ..	15861	2989	10908	—	15393	5036	15907	—	—	—	—
„ i 1917 - ^{12/5} ..	22714	949	20814	—	32850	3499	28522	—	—	—	—
„ i 1916 - ^{6/5} ..	42481	2661	36484	—	50988	4664	61897	—	—	—	—
„ i 1915 - ^{8/5} ..	55212	12709	40658	—	44797	7550	51906	—	—	—	—
„ i 1914 - ^{9/5} ..	64486	11644	51534	—	47842	9036	60480	—	—	—	—
Finmark vaar- eller loddefiske til ^{3/5} 1924	13946	10240	3586	242—249 841—1125	14635	3551	—	9—20	15—30	121	3154
Til ^{5/5} 1923	9593	6643	1854	217—243 830—948	10582	6446	—	6—13	10—15	148	13272
„ ^{6/5} 1922	8146	7067	1032	100—400 600—1100	9376	3319	—	14—21	12—18	88	2868
„ ^{7/5} 1921	3380	3293	57	200—300 700—1300	3287	3559	—	10—16	8—13	24	12231
„ ^{8/5} 1920	2507	2068	408	150—400 700—1400	4139	824	—	20—30	30—70	91	3118
„ ^{10/5} 1919	2858	1058	1727	150—400 800—1400	3382	405	—	30—36	50—80	109	13632
„ ^{11/5} 1918	1596	866	219	250—300 900—1400	499	2364	—	20—30	50—70	42	2276
„ ^{12/5} 1917	1295	297	927	100—250 800—1300	1241	275	—	22—35	25—100	85	11914
„ ^{6/5} 1916	1298	32	1171	100—380 800—1500	1552	83	—	30—52	130—210	177	2300
„ ^{8/5} 1915	4681	2051	2500	160—300 900—2000	3787	325	—	12—17½	10—40	269	12111
„ ^{9/5} 1914	6599	2984	3329	200—280 1000—2000	5022	1136	—	10—14	8—13	408	3863
„ ^{10/5} 1913	16611	5518	8012	120—400 900—2200	10446	1579	—	6—11	8—23	426	20056
„ ^{11/5} 1912	17136	9320	5728	170—300 900—1800	12199	12928	—	5—10	7—10	299	12155

Tællingen i regelen optat fredag aften, for enkelte distrikter torsdag eller onsdag.

¹⁾ 6 221 590 kg. omgjort til stykker efter 270 kg. = 100 stykker. — ²⁾ 3 163 060 kg. omgjort til stykker. — ³⁾ 27 590 925 kg. omgjort til stykker. — ⁴⁾ 100 liter lever gav i Finmark 37—39 liter. — ⁵⁾ Desuten 366 kjøpere på land. — ⁶⁾ Herav 27 dampskibe, 2026 motorbaater og 1698 ro- og seilbaater. I Vardø er stationert 1135 baater, Berlevåg 440, Mehavn 112, Baadsfjord 400, Kjøllefjord 180, Hasvik 127, Finkongkjelen 90, Gamvik 127 og Honningsvågen 106. — ⁷⁾ Av rognpartiet er 5034 hl. anvendt til hermetik.

Fiskeutførselen fra 1 januar til 2 mai 1925 og i uken som endte 2 mai.

Toldsteder	Vaarsild tdr.	Fetsild og skaaret sild tdr.	Storsild tdr.	Nord-sje- sild tdr.	Brisling tdr.	Islands- sild tdr.	Klipfisk, norsk kg.	Rundfisk kg.	Rot- skjær kg.	Sei kg.	Hyse, rund kg.	Anden terfisk kg.	Rogn tdr.	D.m. tran tdr.	R.m. tran tdr.	Blank tdr.	Brun blank tdr.	Brun tdr.	Haa- kjærr. tdr.	Hærdet hvaltran tdr.
Oslo.....	—	272	3	—	—	—	4 270	—	—	39 770	—	—	693	3 774	—	187	474	25	—	97
Kristiansand..	1 715	—	—	—	—	—	—	100	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Egersund	10 163	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Stavanger ¹⁾ ..	4 896	—	—	—	—	—	29	—	2500	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Kopervik.....	—	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Haugesund.....	40 628	173	5 962	30	—	654	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Bergen.....	7 142	3 926	56 747	—	266	42	217 825	1 723 870	257 198	267 600	448 220	50 846	574	11 204	925	967	1 211	780	—	
Florø.....	852	—	702	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Måløy	414	—	2 427	—	—	123	28 500	—	—	—	—	—	—	2 072	7 422	139	32	599	444	
Aalesund.....	4 754	524	55 693	—	—	461	3 021 015	46 197	—	24 875	—	—	—	50	—	—	—	—	—	
Molle	69	888	7 637	—	—	—	—	53 195	—	—	—	—	2 840	—	—	—	105	194	—	
Kristiansund..	—	1 986	54 441	—	—	—	2 999 945	—	—	28 120	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Trondhjem	—	12 032	29 872	77	—	436	—	258	6 867	14 604	—	11 582	70	—	—	—	—	—	4	
Bodø	—	—	—	—	—	—	1 734 435	152 225	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Svolvær.....	—	318	—	—	—	—	—	147 320	—	—	—	597	3 858	—	—	—	—	—	—	
Narvik.....	—	1 300	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Tromsø	—	169	—	—	—	—	—	4 900	3 775	2 925	2 005	—	—	—	—	—	52	60	—	
Hammerfest ..	—	—	—	—	—	—	—	6 100	18 100	81 440	2 872	8 415	11	—	—	—	—	—	—	
Vardø	—	—	—	—	—	—	—	—	2 250	—	3 105	600	—	—	—	—	—	—	—	
Vadsø	—	—	—	—	—	—	—	—	46	9 090	9 405	—	—	—	—	—	—	1	—	
Andre ²⁾	4) 6 347	238	162	—	—	20	—	—	—	—	—	1 200	—	241	—	—	—	—	—	8) 79 792
I alt	76 980	21 831	213 646	107	266	1 765	8 059 185	2 080 970	290 736	468 474	465 607	72 643	6 907	26 500	1 064	1 186	2 442	1 507	—	79 889
I ukken	6 354	1 172	5 391	—	—	29	194 406	73 940	5 550	15 425	5 470	3 139	46	3 632	32	54	143	50	—	765

Toldsteder	Hval- tran tdr.	Sæl- tran tdr.	Bottle- nosetran tdr.	Sildetran tdr.	Sild, fersk ks.	Sild, røkt kg.	Makrel, saltet tdr.	Makrel, fersk kg.	Laks, fersk kg.	Levende aal kg.	Anden fersk fisk kg.	Hummer stk.	Ræker kg.	Fisk saltet i farto kg.	Fisk saltet i tdr.	Sildemel kg.	Fiskemel, levermel, fiskeguano kg.	Sælskind kg.	Hermetik kg.	
Oslo	3 508	367	—	643	7 713	—	—	1 402	—	176	98	75 144	4 822	—	—	208	—	—	—	12 600 4 500
Kristiansand..	—	—	—	—	96 926	—	—	50	—	10 241	132 496	—	—	—	—	61 400	—	—	—	
Egersund	—	—	—	653	54 928	—	—	—	—	41 713	1 900	—	—	—	—	722 900	579 990	—	6 099 179 249 655	
Stavanger ¹⁾ ..	—	—	—	653	4 268	515	182	—	50	—	51 766	58 981	34 603	6 000	—	—	30 000	—	—	
Kopervik.....	—	—	—	—	788	459	—	—	—	870	—	—	1 232	—	—	—	739 200	101 700	193 156	
Haugesund	—	—	—	3620	489 088	3 444	1 754	—	—	130 100	7 959	6 221	—	—	—	504 000	44 700	188 651	948 567	
Bergen.....	16	747	—	692	69 378	16 462	—	—	160	—	395 856	4 272	75 755	81 195	150	504 000	—	—	—	
Florø	—	—	—	90	5 441	—	—	—	—	15 771	—	76	—	—	7	—	38 000	—	22 326	
Måløy	—	—	—	—	5 088	—	—	—	—	200	6 570	—	—	—	—	—	—	—	32 188	
Aalesund.....	3	589	9	430	92 812	27 308	—	—	—	4250	326 849	—	19 653	557 410	—	135 120	537 491	—	12 385	
Molle	6	—	—	—	542	—	—	—	—	—	1 973	—	330	—	—	—	35 100	—	212 136	
Kristiansund ..	—	—	—	929	84 112	—	—	—	—	17 140	—	71 199	11 380	—	—	210 550	40 000	—	706 450	
Trondhjem	76	—	—	330	20 766	—	—	—	128	—	422 653	—	7 363	—	1 181	320 000	22 400	—	33 404	
Bodø	—	—	—	75	—	—	—	—	—	17 569	—	—	—	—	633 040	—	—	—		
Svolvær.....	—	—	—	198	—	63	—	—	—	283	—	93 719	—	472 500	1 758	136 980	101 965	—	—	
Narvik	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	96 474	—	—	242 600	—	—	—	—	—	
Tromsø	—	488	—	174	—	—	—	—	—	—	10 455	—	—	—	20	510 000	132 100	5 260	—	
Hammerfest ..	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	30 110	—	—	270 000	2	—	4 900	—	—	
Vardø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	575	—	—	1 950	1	—	—	—	—	
Vadsø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9 464	—	—	4 950	—	—	280	—	—	
Andre ²⁾	2600	94	—	340	4) 22 842	—	—	—	—	5049	4) 38 093	4) 21 083	99 942	—	4) 102	205 000	124 330	326	105 576	
I alt	6 209	2 285	9	8 174	954 755	48 188	3 338	—	847	9597	1 793 105	231 513	316 374	1 647 985	3 429	4 375 290	1 727 856	194 237	8 632 122	
I ukken	26	264	—	341	7 220	787	—	—	288	420	121 489	17 396	25 950	620 900	16	197 250	104 900	2 913	334 273	

¹⁾ Desuten 84 900 kg. hvalkjøtmel og 61 500 kg. hvalbenmel, ²⁾ 12 886 tdr. hvaloljefetttsyre, 1 386 198 kg. margarit, 1 345 tdr. hærd. fetttsyretren, 2 289 tdr. hærd. teknisk fett og 1 100 000 kg. hvalguano
³⁾ Hørav 57 758 tdr. fra Fredrikstad og 22 034 tdr. fra Sandefjord. ⁴⁾ Herav 2 911 tdr. vaarsild, 5 660 ks. fersk sild, 8 080 kg. fersk fisk, 174 stk. hummer og 100 tdr. saltfisk fra Skudeneshavn.